



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 18.7.2014.
COM(2014) 476 final

ANNEXES 1 to 2

PRILOZI

**prijedlogu Direktive Europskog parlamenta i Vijeća
o olakšavanju prekogranične razmjene informacija o prometnim prekršajima vezanim
uz sigurnost prometa na cestama**

PRILOZI

prijedlogu Direktive Europskog parlamenta i Vijeća o olakšavanju prekogranične razmjene informacija o prometnim prekršajima vezanim uz sigurnost prometa na cestama

Prilog I.

Podaci neophodni za izvršavanje pretraga iz članka 4. stavka 1.

Podatak	O/N ⁽¹⁾	Napomene
Podaci o vozilu	O	
Država registracije	O	
Registracijski broj	O	(A ⁽²⁾)
Podaci o prekršaju	O	
Država prekršaja	O	
Referentni datum prekršaja	O	
Referentno vrijeme prekršaja	O	
Svrha pretrage	O	Kod za vrstu prekršaja navedenog u članku 2. 1 = prekoračenje ograničenja brzine 2 = vožnja pod utjecajem alkohola 3 = vožnja bez korištenja sigurnosnog pojasa 4 = prolazak kroz crveno svjetlo 5 = vožnja kolničkom trakom u kojoj je zabranjena vožnja 10 = vožnja pod utjecajem opojnih droga 11 = vožnja bez zaštitne kacige 12 = nezakonita uporaba mobilnog telefona ili drugog komunikacijskog uređaja u vožnji

(1) O = obavezno, ako postoji u nacionalnom registru, N = neobavezno.

(2) Usklađeni kod, vidjeti Direktivu Vijeća 1999/37/EZ od 29. travnja 1999. o dokumentima za registraciju vozila (SL L 138, 1.6.1999., str. 57.).

Podaci dostavljeni na temelju pretrage izvršene u skladu s člankom 4. stavkom 1.

Dio I. Podaci o vozilima

Podatak	O/N ⁽¹⁾	Napomene
Registracijski broj	O	
Broj šasije/VIN	O	
Država registracije	O	
Marka	O	(D.1 ⁽²⁾) npr. Ford, Opel, Renault
Tip vozila	O	(D.3) npr. Focus, Astra, Megane
Vrsta vozila prema EU kategorizaciji	O	(J) mopedi, motocikli, osobni automobili

(1) O = obavezno, ako postoji u nacionalnom registru, N = neobavezno.

(2) Usklađeni kod, vidjeti Direktivu Vijeća 1999/37/EZ.

Dio II. Podaci o korisniku ili vlasniku vozila

Podatak	O/N ⁽¹⁾	Napomene
Podaci o korisniku vozila		(C.1 ⁽²⁾) Podaci se odnose na korisnika vozila (prometne dozvole)
Prezime korisnika vozila (Naziv pravne osobe)	O	(C.1.1) Za prezime, umetke, titule itd. koriste se zasebna polja i ime se navodi u obliku koji je pogodan za ispis.
Ime	O	(C.1.2) Za ime(na) i inicijale koriste se zasebna polja i ime se navodi u obliku koji je pogodan za ispis.
Adresa	O	(C.1.3) Za ulicu, kućni broj, poštanski broj, mjesto stanovanja, državu stanovanja itd. koriste se zasebna polja i adresa se navodi u obliku koji je pogodan za ispis.
Spol	N	Muški, ženski
Datum rođenja	O	
Pravni status	O	Pojedinac, udruga, trgovačko društvo itd.
Mjesto rođenja	N	
Identifikacijski broj	N	Identifikator koji na jedinstveni način identificira fizičku ili pravnu osobu
Podaci o vlasnicima vozila		(C.2) Podaci se odnose na vlasnika vozila.
Prezime vlasnika (Naziv pravne osobe)	O	(C.2.1)
Ime	O	(C.2.2)
Adresa	O	(C.2.3)
Spol	N	Muški, ženski
Datum rođenja	O	
Pravni status	O	Pojedinac, udruga, trgovačko društvo itd.
Mjesto rođenja	N	
Identifikacijski broj	N	Identifikator koji na jedinstveni način identificira fizičku ili pravnu osobu
		Ako se radi o otpadnom vozilu, o ukradenom vozilu ili registracijskim tablicama ili o istekloj registraciji vozila, ne upisuju se podaci o vlasniku/korisniku vozila. Umjesto toga, šalje se poruka „podatak nije priložen”.

(1) O = obavezno, ako postoji u nacionalnom registru, N = neobavezno.

(2) Usklađeni kod, vidjeti Direktivu Vijeća 1999/37/EZ.

Prilog II.

OBRAZAC ZA OBAVIJEST

iz članka 5.

[Prva stranica]

.....
[ime, adresa i telefonski broj pošiljatelja]

.....
...
[naziv i adresa primatelja]

OBAVIJEST

o prometnom prekršaju vezanom uz sigurnost prometa na cestama počinjenom u

[naziv države članice u kojoj je počinjen prekršaj]

Stranica 2.

O prometnom prekršaju vezanom uz sigurnost prometa na cestama počinjenom vozilom registracijskog broja

[datum]

brojmarka model

utvrđen

[naziv odgovornog tijela]

[mogućnost 1] ⁽¹⁾

Navedeni ste kao osoba na koju glasi prometna dozvola gore navedenog vozila.

[mogućnost 2] ⁽¹⁾

Osoba na koju glasi prometna dozvola gore navedenog vozila izjavila je da ste vi vozili spomenuto vozilo kada je počinjen prometni prekršaj vezan uz sigurnost prometa na cestama.

Najvažniji detalji prekršaja opisani su na stranici 3. dolje.

Novčana kazna za ovaj prekršaj iznosi EUR/nacionalna valuta.

Rok za plaćanje je

Ako ne želite platiti navedenu kaznu, savjetujemo vam da ispunite priloženi obrazac za odgovor (stranica 4.) i da ga pošaljete na navedenu adresu.

Ovo pismo napisano je u skladu s nacionalnim zakonom

[naziv države članice u kojoj je počinjen prekršaj].

Stranica 3.
Detalji o prekršaju

(a) *Podaci o vozilu kojim je počinjen prekršaj:*

Registracijski broj:

Država registracije:

Marka i model:

(b) *Podaci o prekršaju:*

Mjesto, datum i vrijeme kada je prekršaj počinjen:

.....
.....

Priroda i pravna kvalifikacija prekršaja:

.....
.....

prekoračenje ograničenja brzine, vožnja bez korištenja sigurnosnog pojasa, prolazak kroz crveno svjetlo, vožnja pod utjecajem alkohola, vožnja pod utjecajem opojnih droga, vožnja bez zaštitne kacige, vožnja kolničkom trakom u kojoj je zabranjena vožnja, nezakonita uporaba mobilnog telefona ili drugog komunikacijskog uređaja u vožnji ⁽¹⁾

Detaljan opis prekršaja:

.....
.....

Upućivanje na relevantan (relevantne) pravni (pravne) propis(e):

.....
.....

Opis dokaza o prekršaju ili upućivanje na njega:

.....
.....

(c) *Podaci o uređaju kojim je utvrđen prometni prekršaj ⁽²⁾:*

Vrsta uređaja za utvrđivanje prekoračenja ograničenja brzine, vožnje bez korištenja sigurnosnog pojasa, prolaska kroz crveno svjetlo, vožnje pod utjecajem alkohola, vožnje pod utjecajem opojnih droga, vožnje bez zaštitne kacige, vožnje kolničkom trakom u kojoj je zabranjena vožnja, nezakonite uporabe mobilnog telefona ili drugog komunikacijskog uređaja u vožnji ⁽¹⁾:

Podaci o uređaju:

.....

Identifikacijski broj uređaja:

.....

Istek valjanosti posljednjeg baždarenja:

.....

(d) *Rezultat primjene uređaja:*

.....

[Primjer za prekoračenje ograničenja brzine; dodati druge prekršaje:]

Maksimalno dopuštena brzina:

.....

Izmjerena brzina:

.....

Izmjerena brzina korigirana za dozvoljeno odstupanje:

.....

⁽¹⁾ Nepotrebno precrtati.

⁽²⁾ Ako uređaj nije korišten, ne ispunjava se.

Stranica 4.
Obrazac za odgovor

(ispuniti velikim tiskanim slovima)

A. Podaci o vozaču;

— Ime i prezime:
.....
— Datum i mjesto rođenja:
— Broj vozačke dozvole: izdane (datum): u (mjesto):
— Adresa:
.....

B. Popis pitanja:

1. Je li vozilo, marke registracijskog broja registrirano na vaše ime? da/ne ⁽¹⁾

Ako nije, osoba na koju glasi prometna dozvola je:

(prezime, ime, adresa)

2. Priznate li da ste počinili prekršaj? da/ne ⁽¹⁾

3. Ako ne priznate, navedite razloge zašto:

Pošaljite ispunjeni obrazac u roku od 60 dana nakon primitka ove obavijesti sljedećem tijelu:

na sljedeću adresu:

OBAVIJEST

Ovaj slučaj ispituje nadležno tijelo

[naziv države članice u kojoj je počinjen prekršaj]

Ako se istraga slučaja ne obustavi, bit ćete obaviješteni u roku od 60 dana nakon primitka obrasca za odgovor.

⁽¹⁾ Nepotrebno precrtati.

Ako istraga slučaja bude nastavljena, primjenjuje se sljedeći postupak:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

[ispunjava država članica u kojoj je počinjen prekršaj — kakav će biti daljnji postupak, uključujući detalje o mogućnosti i postupku podnošenja žalbe protiv odluke da se nastavi istraga slučaja. Ove informacije, u svakom slučaju, moraju uključivati: ime i adresu tijela koje je nadležno za istragu slučaja; rok za plaćanje; ime i adresu tijela kojem se može uložiti žalba; rok za podnošenje žalbe].

Ovo pismo samo po sebi nema pravnih posljedica.
